

Handwritten: 180/0817  
Circular stamp: DIRECTIA MUNICIPALĂ PENTRU SIGURANȚA ALIMENTARĂ ȘI SANITĂȚEA LESV M. CHISINAU



AGENȚIA NAȚIONALĂ  
PENTRU SIGURANȚA ALIMENTELOR  
NATIONAL FOOD SAFETY AGENCY  
НАЦИОНАЛЬНОЕ АГЕНТСТВО  
ПО БЕЗОПАСНОСТИ ПИЩЕВЫХ ПРОДУКТОВ



# CERTIFICAT DE INOFENSIVITATE

SAFETY CERTIFICATE  
СЕРТИФИКАТ БЕЗОПАСНОСТИ

nr. \_\_\_\_\_ din \_\_\_\_\_ of \_\_\_\_\_  
№ SC\*0081366 02.07.2018

privind respectarea limitelor maxim admisibile (LMA) de reziduuri de pesticide și nitrați  
în producția alimentară de origine vegetală  
on compliance with the Maximum Residue Levels (MRL) for pesticides and nitrates in food of plant origin  
о соблюдении предельно допустимой концентрации (ПДК) остатков пестицидов и нитратов  
в пищевой продукции растительного происхождения

CP „Copanca,, „raionul Căușeni ,sat.Copanca

Eliberat / issued / Выдан \_\_\_\_\_  
(denumirea și adresa operatorului) (name and address of operator) (наименование и адрес оператора)  
Ceapa -25.0 ha, roadă 2018.

Denumirea producției alimentare în sortiment, indiferent de tipul de ambalaj/vrac  
Name of foodstuffs in assortment, regardless the type of packing/bulk  
Наименование пищевой продукции в ассортименте, независимо от вида упаковки/насыпи

Pentru consum uman / For human consumption / Для потребления человеком  
pentru consum uman

Pentru hrana animalelor / For animal feed / На корм животных

Țara de origine / Country of origin / Страна происхождения  
Republica Moldova raionul Căușeni sat.Copanca

Lotul, numărul / Batch number / Партия №  
Ceapa -25.0 ha, roadă 2013.

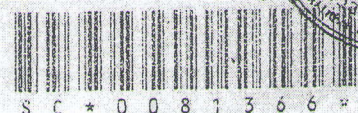
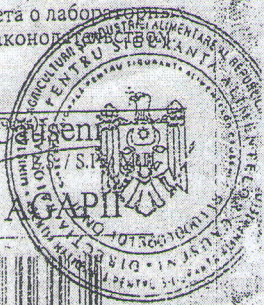
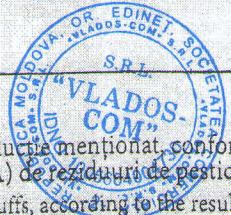
Numărul de ambalaje / Number of packages / Номер упаковки  
Raport de încercări nr. 00229 din 29.06.2018 a CNVCPVS Chișinău

Tipul de ambalaj / Type of package / Вид упаковки  
În vrac

Prezentul certificat atestă că lotul de producție menționat, conform rezultatelor raportului de încercări de laborator, respectă limitele maxim admisibile (LMA) de reziduuri de pesticide și de nitrați, aprobate de legislația națională.  
This is to certify that the current lot of foodstuffs, according to the results of the Analytical Report, complies with the maximum residue levels (MRL) for pesticides and nitrates, approved by the national legislation.  
Настоящий сертификат удостоверяет, что указанная партия продукции согласно результатам отчета о лабораторных испытаниях соответствует ПДК остатков пестицидов и нитратов, утвержденной национальным законодательством.

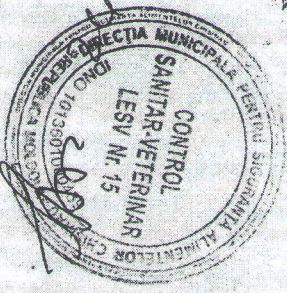
Conducător / Manager / Руководитель  
Serul Subdiviziunii teritoriale pentru siguranța alimentelor Căușeni

Data eliberării / Date of issuance / Дата выдачи  
02.07.2018

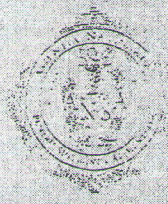


SC\*0081366\*

SOC VLADOS COM  
10819



AGENȚIA NAȚIONALĂ  
PENTRU SIGURANȚA ALIMENTELOR  
NATIONAL FOOD SAFETY AGENCY  
НАЦИОНАЛЬНОЕ АГЕНТСТВО  
ПО БЕЗОПАСНОСТИ ПИЩЕВЫХ ПРОДУКТОВ



**CERTIFICAT DE INOFENSIVITATE**  
SAFETY CERTIFICATE  
СЕРТИФИКАТ БЕЗОПАСНОСТИ

nr. \_\_\_\_\_ din \_\_\_\_\_ of \_\_\_\_\_  
№ SC\*0081368 02.07. 2018

privind respectarea limitelor maxim admisibile (LMA) de reziduuri de pesticide și nitrați  
în producția alimentară de origine vegetală  
on compliance with the Maximum Residue Levels (MRL) for pesticides and nitrates in food of plant origin  
о соблюдении предельно допустимой концентрации (ПДК) остатков пестицидов и нитратов  
в пищевой продукции растительного происхождения

CP „Copanca,, ,raionul Căușeni ,sat.Copanca

Operator (operatorului) (name and address of operator) (наименование и адрес оператора)  
Morcov -35.0 ha, roadă 2

Denumirea producției alimentare în sortiment, indiferent de tipul de ambalaj/vrac  
Name of foodstuffs in assortment, regardless the type of packing/bulk  
Наименование пищевой продукции в ассортименте, независимо от вида упаковки/насыпи

Pentru consum uman  
For human consumption  
для потребления человеком  
Pentru hrana animalelor  
For animal feed  
для корм животных  
pentru consum uman

Tara de origine  
Country of origin  
Страна происхождения  
Republica Moldova raionul Căușeni sat.Copanca

Lotul/dumărul  
Batch number  
Партия №  
morcov -35.0 ha, roadă 2013.

Numărul de ambalaj  
Number of packages  
Комер упаковки  
Raport de încercări nr. 00231 din 29.06.2018 a CNVCPVS Chișinău

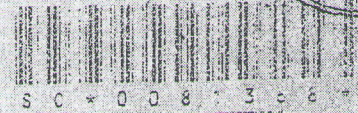
Tipul de ambalaj  
Type of package  
Вид упаковки  
În vrac



Prezentul certificat atestă că lotul de producție menționat, conform rezultatelor raportului de încercări, respectă limitele maxim admisibile (LMA) de reziduuri de pesticide și de nitrați, aprobate de legislația națională.  
This is to certify that the current lot of foodstuffs, according to the results of the Analytical Report, complies with the maximum residue levels (MRL) for pesticides and nitrates, approved by the national legislation.  
Настоящий сертификат удостоверяет, что указанная партия продукции согласно результатам отчета лабораторных испытаний соответствует ПДК остатков пестицидов и нитратов, утвержденной национальным законодательством.

Manager (nume, prenumere, semnătură și stampilă) (name, surname, signature and stamp) (фамилия, имя, подпись и печать)  
Seful Subdiviziunii teritoriale pentru siguranța alimentelor Căușeni

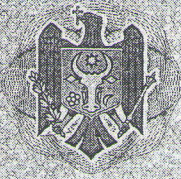
Data eliberării  
Date of issuance  
02.07.2018



*Handwritten signature in blue ink.*

*Handwritten signature in blue ink.*

*Handwritten signature and stamp in blue ink.*



AGENȚIA NAȚIONALĂ  
PENTRU SIGURANȚA ALIMENTELOR

NATIONAL FOOD SAFETY AGENCY

НАЦИОНАЛЬНОЕ АГЕНТСТВО  
ПО БЕЗОПАСНОСТИ ПИЩЕВЫХ ПРОДУКТОВ



CERTIFICAT DE INOFENSIVITATE

SAFETY CERTIFICATE  
СЕРТИФИКАТ БЕЗОПАСНОСТИ

nr. 92397 din 07.12. 2018

valabil : 04.02.2019

№ \_\_\_\_\_ от \_\_\_\_\_

privind respectarea limitelor maxim admisibile (LMA) de reziduuri de pesticide și nitrati  
în producția alimentară de origine vegetală

on compliance with the Maximum Residue Levels (MRL) for pesticides and nitrates in food of plant origin  
о соблюдении предельно допустимой концентрации (ПДК) остатков пестицидов и нитратов  
в пищевой продукции растительного происхождения

"CEHVER" SRL , mun. Chișinău , a/j bd. Stefan cel Mare și Sfint 75

Eliberat

Issued (denumirea și adresa operatorului) (name and address of operator) (наименование и адрес оператора)

Выдан

Conform Anexei SC 92397

Denumirea producției alimentare în sortiment, indiferent de tipul de ambalaj/vrac

Name of foodstuffs in assortment, regardless the type of packing/bulk

Наименование пищевой продукции в ассортименте, независимо от вида упаковки/насыпи

Pentru consum uman

Consum uman Republica Moldova

For human consumption

Для потребления человеком

Pentru hrana animalelor

For animal feed

Importat: 28.11.2018 Exportator: " Hilmyilmaz Tarim Tic. Ve Paz Ltd. Sti Merkemah. Halsk " Origin: Azerbaidjan

Tara de origine

Condiții de depozitare în conformitate cu Hotărîrea de Guvern Nr.1279 din 17.01.2008.

Country of origin

Страна происхождения

Lotul, numărul

Batch number

Партия №

Depozit : mun. Chișinău Calea Basarabiei, 8 a

Numărul de ambalaj

Number of packages

Номер упаковки

3 070 / 19 800kg

Tipul de ambalaj

Type of package

Вид упаковки

Raport de încercări Nr. 372 din 04 decembrie 2018

Prezentul certificat atestă că lotul de producție menționat, conform rezultatelor raportului de încercări de laborator, respectă limitele maxim admisibile (LMA) de reziduuri de pesticide și de nitrati, aprobate de legislația națională.

This is to certify that the current lot of foodstuffs, according to the results of the Analytical Report, complies with the maximum residue levels (MRL) for pesticides and nitrates, approved by the national legislation.

Настоящий сертификат удостоверяет, что указанная партия продукции согласно результатам отчета о лабораторных испытаниях соответствует ПДК остатков пестицидов и нитратов, утвержденной национальным законодательством.

DMSA Chișinău

Roman VENGER

Conducător

Manager (numele, prenumele, semnătura și ștampila) (name, surname, signature and stamp) (фамилия, имя, подпись и печать)

Руководитель

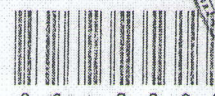
07.12.2018.

Data eliberării

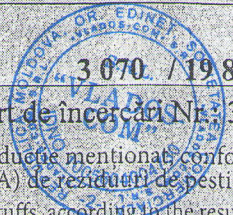
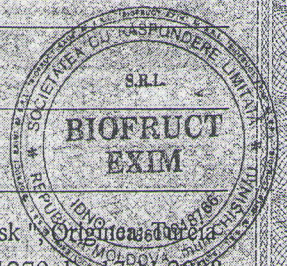
Date of issuance

Дата выдачи

Ex. Voicu M



S C \* 0 0 9 2 3 9 7 \*



*[Handwritten signature in blue ink]*

**Direcția Municipală  
 Pentru Siguranța Alimentelor, Chișinău  
 Anexă la certificatul de inofensivitate nr.SC 92397**

Nr.de ordine	Denumirea produsului	Locuri	Cantitatea,kg	Țara de origine
1	Rosii (Seyit)	1690	10100	Turcia
2	Castraveți(Kisa)	620	5510	Turcia
3	Ardei iute	40	230	Turcia
4	Ardei dulci	240	1130	Turcia
5	Vinete	240	1060	Turcia
6	Dovlecei(Maltepe)	240	1770	Turcia
	<b>Total</b>	<b>3070</b>	<b>19 800</b>	

